

'Irányító Levél'

Maďarský Červený kříž, Praha
Magyar Vöröskereszt, Prága
104/3884

20

Usměrnovací list. — Irányító levél.

Posílám do Maďarska maďarské státní občany:
Utba indítom Magyarországra a köv. magyar állampolgárokat:

Oleo Marianno. / 1928. v. 12. /

Směr řady: Praha - Bratislava - Budapest.
Utírány: Prága - Bratislava - Budapest.

počet: ☒
összesen: ☒

Žádají se československé a ruské úřady a orgány, aby umožňovaly návrat jmenovaných do vlasti.
Kértenek a csehszlovák és orosz hatóságok és közegek, hogy nevezettek hazatérését előmozdítsák.

Výše *Právní z. kom. tábora*
Ravensbrück
Praha dne 18. VII. 1945.

Amund

Arme ut 27
1945 aug 21
Vn 22

DEGOB

Viděl:
J. J. J.

Nemzetközi Vöröskereszt
Vöröskereszt központi bizottság
Magyar Vöröskereszt központi bizottság
Prága

Настоящий документ на родину содействует
срочно...
от 27. VII. 1945 г.

Prága, 18. VII. 1945 g.

Plati pouze k pobytu v Praze na 48 hodin od vyhotovení.
Csak 48 órai tartózkodásra jogosít Prágában, a kiadás napját is beleszámítva.

Ez az irányítólevél igazolásul szolgált, amikor jöttem a táborból hazafelé. Mert mi vöröskeresztes busszal indultunk haza. A Nemzetközi Vöröskereszt elvitt minket Ravensbrückből Prágába. Prágában megálltunk, hogy megkapjuk ezt az igazolást, és utána a busz továbbvitt minket, de csak Komáromig vittek minket, nem is értem, hogy miért. Ott már gyalog jöttünk át a hídon Magyarországra, és onnan vonattal Pestre, és egyenesen a DEGOB-hoz, és ott interjút készítettek velünk. Rajta is van a DEGOB pecsétje a papíron. Mindig ez szolgált nekem igazolásul a deportálásról.